

**ПОСОЛЬСТВО
УКРАЇНИ
В ТУРКМЕНИСТАНІ**



**AINANYŇ
TÜRKMENISTANDAKY
ILÇIHANASY**

вулиця Азадї, 49
м. Ашгабат, 744001,
Туркменістан

tel: (00 993 12) 94 29 58; fax: (00 993 12) 92 42 79
e-mail: emb_tm@mfa.gov.ua
web: <http://www.mfa.gov.ua/turkmenistan>

köçesiniň Azady, 49
Aşgabat ş., 744001,
Türkmenistan

15 жовтня 2019 року № 6159/14-200-405

**Міністерство розвитку
економіки, торгівлі та с/г
України,
УЕС МЗС України, Рада
експортерів та інвесторів
при МЗС України,
ТПП України, УСПП**

*Щодо міжнародних тендерів,
які проводяться в Туркменістані*

На виконання п. 1.4. Генеральних директив відділам з економічних питань ЗДУ, затверджених розпорядженням МЗС України від 13.01.2012 р. № 7, надсилаємо інформацію щодо міжнародного тендерного конкурсу на поставку труб і металопродукції (додається).

Для участі в тендері необхідно:

- подати письмову заявку (заявки від компаній, зареєстрованих або які мають рахунки в офшорних зонах, не приймаються) про бажання брати участь у тендері, зазначити повну назву учасника, правовий статус, країну реєстрації і реквізити;

- ознайомитись із Законом Туркменістану «Про тендери на поставку товарів, виконання робіт, надання послуг для потреб держави» (за посиланням: <http://www.turkmenistan.gov.tm/?id=7949>) та з «Порядком проведення тендера» (за посиланням: <http://ngo-turkmenistan.org/library/legislation/regulations/poryadok-provedeniya-tenderov-po-vyboru-postavshchikov-tovarov-rabot-i-uslug/>) і переліком документів, необхідних для участі в тендері;

- отримати специфікацію лотів, технічні вимоги і основні умови контракту;
- отримати рахунок на оплату коштів в сумі 500 дол. США або еквівалент в туркменських манатах, без ПДВ і банківських послуг, за один лот.

Додаток: згадане, в табличній формі, на 1 стор.

**Тимчасовий повірений
у справах України в Туркменістані**

З.Й.Гошовський

вх.-3122
15.10.2019

Тендерні пропозиції

Назва та суть проекту	Вартість проекту/предмет закупівлі (найменування та обсяг товарів, робіт, послуг)	Організація, що оголосила тендер/основний розпорядник коштів, замовник проекту (контактні дані)	Адреса отримання тендерної документації (контактна особа – ПІБ, тел./факс/ел.пошта)	Терміни тендерних процедур (початкова та кінцева дати подання пропозицій)
Поставка труб і металопродукції	Лот № 1 Труби і металопродукція	Державний концерн «Туркменгаз»	<p>Туркменістан, м.Ашгабад, Арчабіл Шайоли 56</p> <p>(Туркменистан, г.Ашхабад, Арчабил шаёлы 56)</p> <p>Тел.:+993-12-40-37-39, +993-12-40-37-40, +993-12-40-37-42. Факс: +993-12-40-37-45 E-mail: turkmengaz@online.tm</p>	12 жовтня 2019 р. – 12:00 год. 22 листопада 2019 р.